

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 58, 1^o, de l'arrêté royal du 16 février 1996 fixant le règlement de la Bourse de Bruxelles est complété comme suit :

« soit être un établissement de crédit ou une entreprise d'investissement relevant du droit d'un Etat qui n'est pas membre de la Communauté européenne, visés aux alinéas 2 et 5, pour autant que les établissements de crédit et les entreprises d'investissement de droit belge jouissent des mêmes possibilités d'accès au marché de cet Etat et que le public belge ne soit pas sollicité; ».

Art. 2. Dans l'article 78, § 2, dudit arrêté, les mots "et à leur choix," sont insérés entre les mots "aux candidats" et "soit d'accomplir".

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 2 juin 1997.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,
Ph. MAYSTADT

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 58, 1^o, van het koninklijk besluit van 16 februari 1996 tot vaststelling van het reglement van de Effectenbeursvennootschap van Brussel wordt aangevuld als volgt :

« ofwel een kredietinstelling of een beleggingsonderneming zijn die ressorteert onder het recht van een Staat die geen lid is van de Europese Gemeenschap, beoogd in leden 2 en 5, voor zoverre de kredietinstellingen en de beleggingsondernemingen naar Belgisch recht van dezelfde toegangsmogelijkheden tot de markt van deze Staat genieten en het Belgische publiek niet wordt gesolliciteerd; ».

Art. 2. In artikel 78, § 2, van hetzelfde besluit worden tussen de woorden "verplichten" en ", ofwel tot het lopen" de woorden "naar hun keuze" ingevoegd.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 4. Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 2 juni 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,
Ph. MAYSTADT

F. 97 — 1262

[C - 97/3315]

**2 JUIN 1997. — Arrêté royal
modifiant l'arrêté royal du 25 février 1996
fixant le règlement de la Bourse de Valeurs mobilières d'Anvers**

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements, notamment les articles 10, 14 et 26;

Vu l'avis de la Société de la Bourse de Valeurs mobilières d'Anvers;
Vu l'avis de la Commission bancaire et financière;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989, 4 juillet 1989, 6 avril 1995 et 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'afin d'assurer la transposition complète de la Directive 89/48/CEE du Conseil du 21 décembre 1988 relative à un système général de reconnaissance des diplômes d'enseignement supérieur qui sanctionnent des formations professionnelles d'une durée minimale de trois ans, complétée par la Directive 95/51/CEE du Conseil du 18 juin 1992 relative à un deuxième système général de reconnaissance des formations professionnelles, en ce qui concerne l'obtention du titre d'agent de change, il convient de donner au candidat, dans certaines circonstances, le choix entre une épreuve d'aptitude ou un stage d'adaptation; que cette transposition doit être complétée sans tarder;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 52, § 2, de l'arrêté royal du 25 février 1996 fixant le règlement de la Bourse de Valeurs mobilières d'Anvers, les mots "et à leur choix," sont insérés entre les mots "aux candidats" et "soit d'accomplir".

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

N. 97 — 1262

[C - 97/3315]

**2 JUNI 1997. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk
besluit van 25 februari 1996 houdende het reglement van de
Effectenbeurs van Antwerpen**

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en de beleggingsadviseurs, inzonderheid de artikelen 10, 14 en 26;

Gelet op het advies van de Effectenbeurs van Antwerpen;
Gelet op het advies van de Commissie voor het Bank- en Financie-
wezen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989, 4 juli 1989, 6 april 1995 en 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat ten einde de volledige toepassing te verzekeren van de Richtlijn 89/48/EEG van de Raad van 21 december 1988 betreffende een algemeen stelsel van de erkenning van diploma's van het hoger onderwijs uitgereikt voor een beroepsopleiding van ten minste drie jaar, aangevuld door de Richtlijn 92/51/EEG van de Raad van 18 juni 1992 betreffende een tweede algemeen stelsel tot erkenning van beroepsopleidingen, voor wat het bekomen van de titel van effectenmakelaar betreft, aan de kandidaat in bepaalde omstandigheden de keuze dient te worden geven tussen een bekwaamheidsexamen of een aanpassingsstage; dat de toepassing onverwijld dient te worden vervolledigd;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 52, § 2, van het koninklijk besluit van 25 februari 1996 houdende het reglement van de Effectenbeurs van Antwerpen, worden tussen de woorden "verplichten" en ", ofwel tot het lopen" de woorden "naar hun keuze" ingevoegd.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 2 juin 1997.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,
Ph. MAYSTADT

Art. 3. Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 2 juni 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,
Ph. MAYSTADT

MINISTERE DES FINANCES
ET MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES,
DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 97 — 1263

[C - 97/22404]

Arrêté royal modifiant les lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, en exécution de l'article 3, § 1^{er}, 4^o, et § 2 de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté royal qui est soumis à Votre signature vise l'exécution de l'article 3, § 1^{er}, 4^o, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne.

En application de l'art. 60 de la loi du 30 avril 1994 portant des dispositions sociales, les indemnités annuelles de maladie professionnelle, pour une incapacité permanente de travail inférieure à 10 pour cent, ne sont plus indexées.

Le présent arrêté vise à étendre la non-indexation aux incapacités permanentes de travail dont le pourcentage est égal ou supérieur à 10 pour cent mais inférieur à 16 pour cent. Il s'agit ici de ce que l'on désigne au niveau européen et même international par « petites incapacités permanentes de travail ».

Une mesure analogue a déjà été prise depuis le 1^{er} janvier 1997 pour les indemnités ou rentes annuelles payées dans le cadre de l'assurance contre les accidents du travail.

Etant donné que la prochaine indexation est prévue pour le 1^{er} juin 1997, cette mesure doit permettre au Fonds des maladies professionnelles d'économiser, au profit de la sécurité sociale, 7 millions en 1997, 18 millions en 1998 et 30 millions en 1999.

Le projet d'arrêté royal a été soumis pour avis au Conseil d'Etat et les remarques formulées par ce dernier ont été prises en compte.

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,
de Votre Majesté,
les très respectueux
et très fidèles serviteurs,

Le Ministre du Budget,
H. VAN ROMPUY

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

F. 97 — 1263

[C - 97/2240401]

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Affaires sociales, le 14 avril 1997, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal "modifiant les lois relatives à la réparation des dommages résultant des

MINISTERIE VAN FINANCIEN
EN MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN,
VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 97 — 1263

[C - 97/22404]

Koninklijk besluit tot wijziging van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, in uitvoering van artikel 3, § 1, 4^o, en § 2 van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het koninklijk besluit dat aan Uw ondertekening wordt voorgelegd, beoogt uitvoering te geven aan artikel 3, § 1, 4^o, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie.

Ingevolge van art. 60 van de wet van 30 april 1994 houdende sociale bepalingen worden de jaarlijkse vergoedingen wegens beroepsziekte voor een blijvende arbeidsongeschiktheid van minder dan 10 percent niet meer geïndexeerd.

Dit besluit beoogt de niet-indexering uit te breiden tot de blijvende arbeidsongeschiktheden van 10 percent tot minder dan 16 percent. Het gaat hier om wat men op Europees en zelfs op internationaal vlak verstaat onder « kleine blijvende arbeidsongeschiktheden ».

Een gelijkaardige maatregel werd reeds met ingang van 1 januari 1997 genomen voor de jaarlijkse vergoedingen of renten die in het kader van de arbeidsongevallenwetgeving worden uitbetaald.

Ermee rekening houdend dat de eerstvolgende indexering voorzien is tegen 1 juni 1997, houdt deze maatregel in dat het Fonds voor de beroepsziekten 7 miljoen in 1997, 18 miljoen in 1998 en 30 miljoen in 1999 aan uitgaven kan besparen ten voordele van de sociale zekerheid.

Het ontwerp van koninklijk besluit werd voor advies voorgelegd aan de Raad van State. Er werd rekening gehouden met de opmerkingen van de Raad.

Wij hebben de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaars,

De Minister van Begroting,
H. VAN ROMPUY

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

N. 97 — 1263

[C - 97/2240401]

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 14 april 1997 door de Minister van Sociale Zaken verzocht haar, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van de wetten betreffende de schade-